

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1969)
Heft: 1567

Artikel: The "Surrexit" in Estavayer-le-Lac
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-691487>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

THE "SURREXIT" IN ESTAVAYER-LE-LAC

This little town in the Canton of Fribourg on the shores of Lake Neuchâtel has kept up remarkable old customs. One of its most significant traditions is the "Surrexit" ("He Has Risen") whose origins are lost in the dimness of ages past.

During the night before Easter the men of Estavayer foregather in front of the Parish Church. At midnight a procession, surrounded by torch bearers, starts on its way and at a slow pace strides through the medieval streets and alleys. The ancient melodies of "Surrexit" and "O filii, o filiae" ("Oh Sons, oh Daughters") are sung to the accompaniment of wind instruments. This night-time round leads to the Convent of the Dominican Sisters and to the cemetery where the procession stops at the graves of friends and benefactors. This paying of respects in the dark of the night surely is the tradition's most touching highlight.

In closed ranks the men of Estavayer then continue on their round, stopping once more in front of the hospital where they sing the song of the Resurrection. — And how could it be otherwise? According to the "good old customs of the country" this nightly rounds finally winds up at the "Bistro", at a meal taken together which is partly financed by the interest paid to an honourable foundation. Sadness is gone and has given way to a happy mood.

[S.N.T.O.]

THE PROCESSIONS OF ROMONT

Palm Sunday is justly described at Romont as "blossoming Easter" (*Pâques fleuries*) for the procession which winds its way through the city's streets is a riot of colour. Everywhere small fir trees have been placed, richly decorated with lovely ribbons and sweets. — Only a few days later, on Good Friday, we come across the Procession of the Wailing Women (*Procession des Pleureuses*). This is a relic of the Passion Mystery during which the Virgin Mary is carried through the streets in mourning garments. To the melody of "Stabat Mater" she is accompanied by young girls, all shrouded in black, who carry the symbols of the Passion in front of them.

[S.N.T.O.]

INSURANCE AND MORTGAGE SERVICES

THE ANGLO-SWISS INSURANCE & REINSURANCE AGENCY LTD.

in conjunction with

WHITTON & CO. (Insurance Brokers) LTD.

offer members of the Swiss Community their services

All Insurance and Mortgage enquiries will be carefully considered and advice given without any obligation.

Please ring 01-242 8554 (5 lines)

or write to us at

**ELIZABETH HOUSE, FULWOOD PLACE
HIGH HOLBORN, LONDON, W.C.1**

for

Mortgages, Life Assurance, Motor, all forms of Commercial and Professional Insurances as well as Householders, Houseowners and Personal Insurances.

Serve St. Gall Rich Ravioli



This famous St. Gall Swiss Ravioli is a meal in itself. Simply heat for 15 minutes and serve. Even more exciting ways of serving St. Gall Ravioli are given in a free Recipe Leaflet available from Room G, St. Gall Canning Co. (London) Ltd., 110 Cannon Street, London, E.C.4. St. Gall Ravioli is available in 7½oz. at 1/9d., 15½oz. at 2/11d., 1lb. 14oz. at 4/11d. from your supermarket and grocer, also the Swiss Centre, Leicester Square, London, W.1.



Best Buy OVALTINE

the best value
in family drinks